



Europäische Union
Evropská unie
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ | Cil EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



Smlouva o dílo

na předtiskovou přípravu, tisk a dodání barokního magazínu

uzavřená podle ustanovení §2586 a násl. zákona č. 89/2012, občanský zákoník, v platném znění (dále též jako „občanský zákoník“)

I.

Smluvní strany

Objednatel: **Plzeň 2015, zapsaný ústav**
Se sídlem: Presslova 2992/14, 301 00 Plzeň
IČ: 29109124
DIČ: CZ29109124
Zastoupená: Ing. Jiří Suchánkem, ředitelem
Zapsaná v rejstříku ústavů vedeném Krajským soudem v Plzni, v oddílu U, vložce 78

(dále jako Objednatel)

Zhotovitel: **NAVA Tisk s.r.o.**
Se sídlem: Hankova 1455/6, 301 00 Plzeň – Jižní Předměstí
IČ: 06937128
DIČ: CZ06937128
Bankovní spojení: 283312847/0300, ČSOB Plzeň
Zastoupená: Radek Novák, jednatel
Společnost zapsána v obchodním rejstříku u Krajského soudu v Plzni, oddíl C, vložka 36016

(dále jako Zhotovitel)

II.

Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je předtisková příprava, tisk a dodání barokního magazínu (dále jen „Magazín“), a to za podmínek, v termínech a za cenu, jež jsou dále uvedeny v této smlouvě. Magazín je vydáván jako tisková součást **projektu Barokní region Čechy Bavorsko, podpořeného z grantu EÚS 2014 – 2020, Projekt č. 153** (dále jako „projekt“).

III.

Přesná technická specifikace Magazínu

1. Zhotovitel zajistí kompletní předtiskovou přípravu Magazínu, vlastní tisk Magazínu dle níže uvedených technické specifikace a dodání Magazínu Objednateli ve stanovených termínech.
2. **Předtisková příprava Magazínu:** zahrnuje zajištění zpracování Objednatelem dodaných podkladů a informací do ucelené podoby jednotlivých vydání Magazínu v letech 2018, 2019 a 2020 v rozsahu: předtisková příprava, nátisky.
3. **Výroba a dodání Magazínu:** zahrnuje vlastní tisk Magazínu v podobě předem schválené Objednatelem v požadovaném nákladu, balení a dodání Magazínu Objednateli do jím určeného místa.
4. **Technická specifikace Magazínu:**
 - formát: A4
 - vazba: V1
 - obálka: 4 strany, kvalita papíru 200g/m², křída lesk, barevnost 4/4
 - blok barevný: 24 stran, kvalita papíru 100g/m², křída mat, barevnost 4/4
 - náklad 180.000 ks



Europäische Union
Evropská unie
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ | Cíl EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



- periodicita vydání: 1x v každém roce plnění (2018, 2019 a 2020) po 60.000 ks, přičemž zhotovitel je povinen dodat Magazín zadavateli v balení po 100 ks

(dále jednotlivá dílčí vydání Magazínu jako „dílčí část díla“ a společně jako „dílo“)

5. V rámci provádění díla je Zhotovitel povinen provést a zajistit plnění a činnosti výslovně ve Smlouvě uvedené, jakož i plnění další, je-li takové plnění nezbytné k provedení a řádnému užívání díla.

IV.

Realizace díla

1. Zhotovitel je povinen provést dílo na svůj náklad a na své nebezpečí.
2. **Termíny předání díla:** Objednatel stanovuje pro předání dílčích částí díla lhůty **17. 5. 2018, 17. 5. 2019 a 17. 5. 2020**. Smluvní strany sjednávají, že doba od schválení nátisku Objednatelem, do předání zhotovené dílčí části díla Objednateli, nepřesáhne 7 kalendářních dnů, nebude-li výslovně dohodnuto jinak.
3. **Předání podkladů k tisku Magazínu:** Objednatel předá Zhotoviteli podklady potřebné pro tisk jednotlivého vydání Magazínu nejpozději do 4. 5. kalendářního roku, pro který je dílčí vydání Magazínu určeno, a to do 16:00 hod.
4. **Schválení nátisku vydání Magazínu před zadáním do tisku/korektury nátisku:** Objednatel před započítím tisku Magazínu schválí Zhotovitelem vytvoření nátisk vydání Magazínu. Zhotovitel není oprávněn započít tisk Magazínu, dokud nedojde k takovému výslovnému schválení ze strany Objednatele. Zhotovitel je povinen předložit Objednateli první nátisk vydání Magazínu včas tak, aby nebyly jakkoliv ohroženy termíny dodání dílčích částí díla dle odst. 2 tohoto článku smlouvy a Objednatel se zavazuje schválit nátisk, anebo zaslat Zhotoviteli případné připomínky k nátisku, nejpozději do 48 hod. od předložení prvního nátisku. V případě, že Objednatel bude mít k prvnímu nátisku připomínky, je Zhotovitel povinen tyto zpracovat a předložit Objednateli opravený nátisk ke schválení bez zbytečného odkladu tak, aby nedošlo k prodlení s předáním dílčích částí díla v termínech uvedených v odst. 2. tohoto článku smlouvy. Připomínkování nátisku ze strany Objednatele ve smyslu tohoto ujednání může být i opakované, postupuje se vždy způsobem popsaným v tomto ujednání, až do schválení nátisku vydání Objednatelem.
5. **Forma a způsob předání podkladů:** Objednatel bude veškeré texty a obrazové materiály předávat Zhotoviteli v datové podobě ve formátu PDF. Objednatel podklady Zhotoviteli zašle elektronicky e-mailem nebo přes Úschovnu.cz.
6. Objednatel trvá na možnosti e-mailového a telefonického kontaktu se Zhotovitelem pracovních dnů v době od 9.00 do 16.30 hod.
7. V případě selhání e-mailové komunikace způsobené technickou závadou na straně Objednatele nebo Zhotovitele, musí Zhotovitel garantovat možnost osobního předání podkladů v den k tomu určený dle harmonogramu uvedeného v odst. 3. tohoto článku smlouvy, aby nedošlo ke zpoždění vydání Magazínu.
8. **Expedice Magazínu:** Zhotovitel je povinen dodat náklad jednotlivých vydání Magazínu v každém roce spolupráce (60.000 ks / rok) v balení po 100 ks na adresu sídla Objednatele – Plzeň 2015, zapsaný ústav, DEPO2015, Presslova 2992/14, 301 00 Plzeň, nejpozději v termínech uvedených v odst. 2. tohoto článku smlouvy. Zhotovitel předá Magazín osobě pověřené Objednatelem, přičemž o předání bude sepsán předávací protokol s podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.



**Europäische Union
Evropská unie**
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ | Cil EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



V.

Trvání smluvního vztahu

1. Tato smlouva je uzavřena na dobu určitou s účinností ode dne **zveřejnění smlouvy v registru smluv do 17. 5. 2020.**
2. Kterákoliv smluvní strana je oprávněna od této smlouvy odstoupit v případě, že druhá smluvní strana podstatným způsobem poruší svoje smluvní povinnosti a tohoto jednání se nezdrží ani přes písemné upozornění s uvedením přiměřené lhůty k odstranění závadného jednání nebo následků.
3. Objednatel má právo bez jakýchkoliv sankcí ukončit platnost smlouvy výpovědí v případě opakovaného neplnění smluvních podmínek Zhotovitelem. Zhotovitel bude před vypovězením smlouvy minimálně dvakrát písemně informován o tom, že byly porušeny povinnosti dané smlouvou. Po splnění této informační povinnosti je Objednatel oprávněn smlouvu vypovědět, přičemž výpovědní lhůta činí 2 měsíce ode dne doručení výpovědi Zhotoviteli.
4. Odstoupení od smlouvy je účinné dnem doručení písemného vyhotovení o odstoupení od této smlouvy druhé straně.

VI.

Cena za dílo

1. Smluvní cena za vydání Magazínu se sjednává jako cena nejvýše přípustná zahrnující veškeré náklady spojené se splněním předmětu veřejné zakázky (tj. zejména včetně nákladů na předtiskovou přípravu, tisk, balení a dodání) v rozsahu předpokládaném zadávacími podmínkami veřejné zakázky v nabízeném termínu a kvalitě a její změnu lze provést pouze za podmínek vymezených v zadávací dokumentaci k veřejné zakázce s názvem Zajištění tisku barokního magazínu (dále též „ZD“).
2. K cenám bez DPH bude účtována základní sazba daně z přidané hodnoty dle platné legislativy a platných předpisů v den uskutečnění zdanitelného plnění.
3. Takto stanovená cena je nejvýše přípustná a platná po celou dobu trvání této smlouvy. V ceně jsou obsaženy veškeré práce a činnosti potřebné k řádnému provedení díla.
4. Takto stanovenou cenu je možno překročit nebo snížit pouze v případě změny (zvýšení, snížení) sazby DPH, a to o částku odpovídající této změně sazby DPH nebo v případě, že se smluvní strany dohodnou na rozšíření počtu stran jednoho výtisku.
5. Cena bude hrazena ve třech splátkách po dodání jednotlivých dílčích částí díla dle čl. VIII. této smlouvy.

Cenová nabídka za tisk Magazínu	Celkem bez DPH (v Kč)	Výše DPH (%)	Výše DPH (v Kč)	Cena celkem vč. DPH (v Kč)
Cena celkem za plnění veřejné zakázky - vydání Magazínu v nákladu 180 000 ks / 3 roky (po 60 000 ks v letech 2018, 2019 a 2020)	749 400,00 Kč	21	157 374,00 Kč	906 774,00 Kč



Europäische Union
Evropská unie
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ | Cil EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



VII. Smluvní pokuta

1. **Výše smluvní pokuty pro případ prodlení:** V případě prodlení Zhotovitele s předáním dílčích částí díla je Zhotovitel povinen uhradit Objednateli smluvní pokutu ve výši 5.000,- Kč za každý den prodlení. V případě prodlení Objednatele s úhradou ceny za dílo je Objednatel povinen uhradit Zhotoviteli úrok z prodlení s úhradou dlužné částky dle splatného daňového dokladu ve výši 0,015 % z dlužné částky za každý den prodlení.
2. **Výše smluvní pokuty za tiskovou chybu:** Za každou jednotlivou „tiskovou chybu“ ve vydání Magazínu oproti schválenému nátisku (tiskovou chybou se rozumí nedodržení Objednatelem schváleného tiskového a finálního expedičního formátu, barev, řazení stran dle předaných dat a makety a jakékoliv změny oproti odsouhlasenému nátisku vydání) bude Zhotoviteli účtována pokuta ve výši 10 % z ceny dílčí části díla včetně DPH.

VIII. Fakturační a platební podmínky

1. Právo na zaplacení díla vzniká Zhotoviteli řádným splněním jeho závazku v souladu s touto smlouvou.
2. Cena za poskytnuté služby (zhotovení a dodání Magazínu) bude uhrazena zpětně ve třech shodných splátkách (po 1/3 sjednané ceny za dílo) na základě faktur – daňových dokladů vystavených Zhotovitelem po řádném protokolárním předání dílčí části díla v jednotlivých letech spolupráce. Smluvní strany sjednávají splatnost 30 dnů od doručení faktury Objednateli.
3. Objednatel neposkytuje zálohy.
4. Vystavený daňový doklad dle odst. 2. tohoto článku smlouvy musí obsahovat tyto údaje: označení Zhotovitele a Objednatele a jejich adresy, IČ, DIČ, číslo faktury, název a číslo projektu (Projekt č. 153, Barokní region Čechy Bavorsko, podpořený z grantu EÚS 2014 – 2020), den odeslání a den splatnosti faktury, datum zdanitelného plnění, označení peněžního ústavu a číslo účtu, na který se má platit, fakturovanou částku s vyčíslením DPH, rozpis poskytnutých služeb, razítko a podpis Zhotovitele. Daň z přidané hodnoty bude účtována podle předpisů platných v den uskutečnění zdanitelného plnění.
5. Faktura Zhotovitele může být Objednateli doručena elektronicky na kontaktní emailovou adresu Objednatele [REDACTED]. Faktura musí mít charakter daňového dokladu podle platných předpisů o dani z přidané hodnoty a účetnictví a musí obsahovat skutečnosti uvedené v § 435 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník. Faktura bude považována za uhrazenou v okamžiku, kdy byla dlužná částka odepsána z účtu Objednatele.
6. Pokud faktura nebude obsahovat zákonem vyžadované náležitosti a Objednatel požádal dodavatele o její opravu nejpozději do 15 dnů ode dne, kdy ji prokazatelně obdržel, počíná lhůta splatnosti faktury běžet teprve dnem, kdy zadavatel obdržel bezchybnou fakturu. Objednatel může o opravu faktury požádat i elektronickými prostředky.
7. Objednatel bude moci od faktury Zhotovitele odečíst své splatné pohledávky za Zhotovitelem, které vzniknou v souvislosti s plněním této veřejné zakázky.
8. Platby budou probíhat výhradně v Kč (CZK). Rovněž veškeré cenové údaje budou uváděny v Kč (CZK).

IX. Odpovědnost za škodu

1. Smluvní strana, která poruší povinnosti vyplývající z této smlouvy, je povinna nahradit škodu tím způsobenou druhé smluvní straně, neprokáže-li se, že tato škoda byla způsobena okolnostmi vylučujícími odpovědnost.
2. Zhotovitel nese nebezpečí škody na převzatých dokumentech a na zhotoveném díle až do jeho předání Objednateli. Zhotovitel odpovídá za veškeré škody, způsobené v souvislosti s plněním předmětu této smlouvy a za škody způsobené Objednateli nebo třetím osobám činností, která je předmětem této



**Europäische Union
Evropská unie**
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ | Cil EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



smlouvy.

3. Pokud Zhotovitel zadá část plnění veřejné zakázky jiným osobám, je jediným garantem plnění smlouvy a na jeho vrub budou řešeny veškeré záruky a sankce.
4. Zhotovitel odpovídá za to, že se veškeré převzaté dokumenty nedostanou do dispozice neoprávněných osob a po dobu jejího zpracování plně odpovídá za to, že nebudou jakkoliv měněny, poškozeny ani zneužity a nedojde k jejich zničení či odcizení, přičemž toto riziko přechází na Zhotovitele okamžikem, kdy převezme příslušné dokumenty od Objednatele. Zhotovitel se dále zavazuje učinit všechna nezbytná opatření související s ochranou předmětných dokumentů, tj. zejména zabránit neoprávněnému nebo nahodilému přístupu k dokumentům, znemožnit neoprávněné přenosy či jejich zpracování, jakož i zabránění jiného zneužití předaných dokumentů Objednatele.
5. Zhotovitel se zavazuje být po celou dobu plnění veřejné zakázky pojištěn pro případ škody způsobené Zhotovitelem při výkonu jeho podnikatelské činnosti, která je předmětem veřejné zakázky.
6. Právo Objednatele na náhradu újmy není sjednáním ani zaplacením smluvní pokuty dotčeno. Vedle smluvní pokuty je Zhotovitel povinen Objednateli nahradit i újmu v plné výši, která porušením povinností Zhotovitele vznikla. Smluvní pokuta se do náhrady újmy nezapočítává. Jakýmkoliv ujednáním o smluvní pokutě tak není dotčen nárok Objednatele na náhradu újmy v plné výši a Objednatel je oprávněn požadovat též náhradu újmy ve výši přesahující smluvní pokutu.

X.

Záruka za jakost

1. Zhotovitel poskytuje tímto záruku za jakost díla, tedy že dílo bude způsobilé pro sjednaný, jinak obvyklý účel a že si zachová sjednané, jinak obvyklé vlastnosti, když pro dílo jako celek se sjednává záruční doba záruky za jakost v délce dvou (2) let ode dne předání a převzetí řádně dokončeného díla podle této Smlouvy.
2. Záruční doba dle předchozího odstavce počíná běžet dnem převzetí díla Objednatelem bez vad a nedodělků, v případě existence vad díla v době jeho předání pak okamžikem uspokojení práv Objednatele z těchto vad. Záruční doba se bez dalšího prodlužuje o dobu jdoucí od okamžiku výskytu vad díla do doby jejich odstranění.
3. Zhotovitel odpovídá za újmu způsobenou výskytem vady a nemožností dílo řádně užívat z důvodu výskytu takové vady, a to za dobu až do okamžiku odstranění takové vady.

XI.

Povinnost mlčenlivosti

1. Obě smluvní strany prohlašují, že předem souhlasí, v souladu se zněním zákona č. 106/1999 Sb., o svobodném přístupu k informacím, s možným zpřístupněním, či zveřejněním celé této smlouvy v jejím plném znění, jakož i všech úkonů a okolností s touto smlouvou souvisejících, ke kterému může kdykoliv v budoucnu dojít.
2. Zhotovitel bere na vědomí, že Objednatel je subjektem povinným zveřejňovat smlouvy dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), jestliže jsou splněny podmínky pro zveřejnění. Objednatel zajistí uveřejnění této smlouvy v souladu s citovaným zákonem. Nesdělí-li Zhotovitel nejpozději s podpisem této smlouvy Objednateli své oprávněné požadavky na znečitelnění vybraných údajů (zejm. týkajících se obchodního tajemství Zhotovitele aj.), zveřejní Objednatel smlouvu v plném znění.
3. Zhotovitel se zavazuje poskytnout možnost kontroly osobám oprávněným k výkonu kontroly projektu, z něhož je zakázka hrazena, jakož i kontrolu dokladů souvisejících s plněním zakázky, a to po dobu 10 let.



Europäische Union
Evropská unie
Europäischer Fonds für
regionale Entwicklung
Evropský fond pro
regionální rozvoj



Ziel ETZ | Cíl EÚS
Freistaat Bayern –
Tschechische Republik
Česká republika –
Svobodný stát Bavorsko
2014 – 2020 (INTERREG V)



XII.

Osoby oprávněné jednat za smluvní strany

1. Objednatel prohlašuje, že ke smluvnímu jednání jeho jménem je oprávněn [REDACTED], ředitel, email: [REDACTED], a k předávání podkladů a informací pro přípravu a výrobu Magazínu a přebírání a schvalování nátisků Magazínu je oprávněna [REDACTED], manažerka projektu, email: [REDACTED], tel.: +420 [REDACTED].
2. Zhotovitel prohlašuje, že k jednání jeho jménem je ve věci plnění této smlouvy oprávněn/a [REDACTED], jednatel, [REDACTED], tel.: +420 [REDACTED].

XIII.

Závěrečná ustanovení

1. Právní vztahy vzniklé z této smlouvy nebo s touto smlouvou související se řídí českým právním řádem. Strany mají zájem dosáhnout shody v urovnání jakéhokoliv právního sporu. Pokud se jim nepodaří vyřešit spor mezi sebou, postoupí spor příslušnému soudu.
2. V případě, že by se stalo některé ustanovení této smlouvy neplatným, zůstávají ostatní ustanovení i nadále v platnosti, ledaže právní předpis stanoví jinak. Práva a povinnosti smluvních stran z této smlouvy přecházejí na jejich právní nástupce.
3. Tuto smlouvu lze měnit, doplňovat nebo rušit pouze písemně, a to číslovanými dodatky po odsouhlasení oběma smluvními stranami, podepsanými osobami oprávněnými jednat ve věcech této smlouvy. Změny smlouvy se sjednávají zásadně jako dodatek ke smlouvě s číselným označením podle pořadového čísla příslušné změny smlouvy.
4. Zhotovitel se zavazuje zachovávat v tajnosti všechny informace, které Objednatel označí jako důvěrné.
5. Tato smlouva je vyhotovena ve 4 stejnopisech, z nichž každý stejnopis má platnost originálu a každá smluvní strana obdrží po 2 vyhotoveních této smlouvy.
6. Obě smluvní strany prohlašují, že si tuto smlouvu před jejím podpisem přečetly a že smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání jako projev jejich svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně a nikoli v tísní, nebo za nápadně nevýhodných podmínek.

V Plzni dne 2. 5. 2018

V Plzni dne 30. 4. 2018

Objednatel

Zhotovitel

Ing. Jiří Suchánek
ředitel

MUDr. Jiří Šourek
jednatel